

**Zeitschrift:** Genava : revue d'histoire de l'art et d'archéologie  
**Herausgeber:** Musée d'art et d'histoire de Genève  
**Band:** 28 (1980)

**Artikel:** Bibliotheca Gebennensis : les livres imprimés à Genève de 1535 à 1549  
**Autor:** Gilmont, Jean-François / Berthoud, Gabrielle / Carbonnier, Marianne  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-728588>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bibliotheca Gebennensis

## Les livres imprimés à Genève de 1535 à 1549

Mise au point par Jean-François GILMONT  
avec la collaboration de Gabrielle BERTHOUD, Marianne CARBONNIER, Geneviève GUILLEMINOT,  
Francis M. HIGMAN, Olivier LABARTHE et Rodolphe PETER

Comme toute bibliographie, cet essai est à la fois un point d'arrivée et un point de départ.

Point d'arrivée, tout d'abord. Sans les travaux pionniers de Théophile Dufour et d'Alfred Cartier, la bibliographie genevoise du XVI<sup>e</sup> siècle n'aurait pas atteint la précision qu'on lui connaît. Leurs travaux sur les débuts de la Réforme ont vu le jour il y a près d'un siècle, mais leur qualité est telle que les éditeurs des *Livres imprimés à Genève* ont estimé le terrain largement déblayé pour les quinze premières années de la Réforme et ils ont adopté la date de 1550 comme point de départ de leur enquête.

Une révision de la bibliographie genevoise de 1535 à 1550 n'est cependant pas inutile. Les connaissances ont progressé depuis un siècle, même si le cadre tracé par les Dufour et les Cartier n'a pas été remis en question. Des études ponctuelles, souvent dispersées, ont été menées sur diverses éditions. Eugénie Droz a attiré l'attention sur plus d'une particularité dans ce domaine. Des bibliographies ont été consacrées à des auteurs ou à des sujets concernant l'imprimerie genevoise (Calvin, Viret, Marcourt, Farel, les Bibles françaises, le Catéchisme, etc.). Enfin un nombre croissant de bibliothèques dressent, pour leurs éditions anciennes, des catalogues dans lesquels des index par éditeurs facilitent les enquêtes bibliographiques.

La cueillette de toutes ces informations aurait déjà été, à elle seule, une œuvre utile. La chance a voulu qu'au moment de nous lancer dans l'entreprise, des collaborations de choix se sont offertes. M<sup>lle</sup> Gabrielle Berthoud était attelée à une enquête sur Jean Michel. M. Ro-

dolphe Peter, qui a pris en charge les éditions calvinniennes – son domaine d'élection –, achevait une étude de Michel du Bois. Enfin, *last but not least*, M. Francis Higman ne cessait de faire de nouvelles découvertes dans le cadre de son enquête sur la censure des livres français par la Sorbonne. La publication de son ouvrage n'a pas arrêté ses recherches. Il a, depuis, effectué plusieurs voyages de prospection bibliographique très fructueux.

Aussi avons-nous le plaisir d'offrir une liste des ouvrages imprimés à Genève de 1535 à 1549 notablement plus riche que toutes celles dont on disposait jusqu'à présent. Le nombre d'éditions encore ignorées il y a quelque cinq ans est respectable.

Cela ne signifie pas que la tâche soit accomplie. Notre ambition se limite à l'établissement d'un nouveau point de départ. La production typographique genevoise du XVI<sup>e</sup> siècle a plusieurs caractéristiques qui rendent sa survie et son repérage aléatoires : publications souvent anonymes, ouvrages usuels que l'on ne s'est guère soucié de conserver, textes « hérétiques » enfin systématiquement poursuivis par les pouvoirs catholiques. C'est dire que l'enquête n'en sera jamais achevée. Mais notre inventaire facilitera, croyons-nous, l'identification des éditions inconnues.

\* \* \*

Un mot sur la méthode. Tout en s'insérant dans la famille des *Short-title catalogues*, notre *Bibliotheca* a des traits propres, qui découlent de l'application de quelques principes.

1<sup>o</sup> La notice abrégée publiée ici s'appuie sur une description plus fouillée dont une copie sera déposée dans trois centres importants de recherche sur la Réforme (Musée historique de la Réformation à Genève; Bibliothèque de la Société de l'histoire du protestantisme français à Paris; Faculté de théologie protestante à Strasbourg). L'existence de cette documentation plus riche, mise à la disposition des chercheurs, a permis d'abréger les notices.

2<sup>o</sup> En principe, les ouvrages sont décrits *de visu*. Une place a cependant été faite aux informations de seconde main. Les deux types de notices sont nettement distingués par la typographie: les vedettes en caractères gras sont réservées aux ouvrages retrouvés. Ce détail de présentation est une invitation à lire avec discernement les notices qui ne s'appuient pas sur l'examen d'un exemplaire. Nous signalons des pistes de recherche sans poser de jugement sur l'existence des éditions signalées. Il est clair que certaines d'entre elles ont bien vu le jour et que d'autres ont une réalité plus qu'hypothétique pour ne pas dire imaginaire.

3<sup>o</sup> La distinction a été faite, autant que possible, entre *édition* et *émission*. Lorsqu'un ensemble de feuilles (une *édition*) est diffusé sous plusieurs pages de titre (formant autant d'*émissions*), nous subdivisons la notice avec des lettres (a, b, ...).

4<sup>o</sup> Le nom des auteurs secondaires (préfaciers, traducteurs, etc.) a été relevé pour faciliter les recherches sur le contenu des livres.

Grâce aux collaborateurs déjà cités, grâce aussi à deux collaboratrices parisiennes, M<sup>les</sup> Marianne Carbonnier et Geneviève Guilleminot, nous présentons près de 250 éditions, dont plus de 220 ont pu être décrites d'après un ou plusieurs exemplaires localisés.

\* \* \*

Les notices comportent tout d'abord une vedette (nom de l'auteur, premier mot du titre ou titre conventionnel), le titre abrégé et l'adresse bibliographique. Suivent une série d'indications, qui ne se retrouvent pas nécessairement dans toutes les notices:

- δ marque typographique (avec renvoi au répertoire de HEITZ);
- △ collation (format, signature des cahiers, nombre réel de pages y compris les pages blanches);
- ſ nom des auteurs secondaires qui ne sont pas mentionnés au titre;
- ≡ indication de quelques exemplaires. Le signe · indique un exemplaire examiné par un membre de l'équipe;
- = autres notes éventuelles.

Les bibliothèques les plus citées sont signalées par un simple sigle:

- BL Londres, British Library.
- BN Paris, Bibliothèque Nationale.
- BNU Strasbourg, Bibliothèque nationale et universitaire.
- BPF Paris, Bibliothèque de la Société de l'histoire du protestantisme français.
- BPU Genève, Bibliothèque publique et universitaire.
- MHR Genève, Musée historique de la Réformation.

Les autres bibliothèques sont citées par le nom de la ville et un sigle que n'importe quel répertoire de bibliothèques permettra d'interpréter facilement.

Chaque édition fait l'objet d'une notice. Lorsqu'un ouvrage contient des parties qui ont été diffusées indépendamment, celles-ci font l'objet d'une entrée secondaire renvoyant à la notice principale. Les émissions sont regroupées dans une notice par édition.

Faut-il préciser que nous accueillerons avec le plus vif intérêt toutes les additions et corrections, même mineures, que nos lecteurs pourraient apporter à cette liste? Nous aimerais surtout que l'on nous signale des témoins d'éditions qui nous sont totalement inconnues ou qui ne le sont qu'indirectement.

Mai 1978-mai 1980.

Bruxelles, Jean-François GILMONT  
Satigny, Olivier LABARTHE

BIBLIOTHECA GEBENNENSIS

1535

- 1 BERNARD, Jacques. *Conclusions chrestien-*  
nes pour la dispute de Geneve.  
[Genève: W. Koeln?], 1535.

△ Placard.  
≡ DUFOUR, *Notice*, 132-133.

- 2 CARION, Johann. *Pronostication Dallemaigne*  
*pour Lan Mil D. xxxvi.*  
[Genève: W. Koeln, 1535].

△ 4°; a<sup>4</sup>; (8) p.; grav.  
≡ BPU.

- 3 Chansons nouvelles demonstrantz plusieurs erreurs  
et faulzetez.  
[Genève: W. Koeln, c. 1535].

△ 8°; [ ]<sup>8</sup>; (16) p.  
↓ Parfois attribué à Th. Malingre.  
≡ Zurich ZB.

- 4 POMARD, Gabriel. Extraits d'aucuns regis-  
tres trouvés en la tresorerie de Poligny tou-  
chant la maison de Bourgogne.  
A Geneve, M.d.xxxv.

△ 8°, goth.  
≡ GAULLIEUR, *Etudes*, 122-123.

1536

- 1 a) **Bible.** *Le Nouveau Testament.* Translaté de  
grec en françois.

(Imprimé à Genesve): [J. Girard], (1536).  
△ 8°; \*<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> A-Q<sup>8</sup> R<sup>4</sup>; A-B<sup>8</sup> C<sup>4</sup>; (688) p.  
↓ [J. Calvin], [Olivétan], F.H.M., [J. Girard].  
≡ BPU; Munich BSB.  
= *La table dés plus communs passages a une page de*

titre indépendante, qui, seule, porte une date. Le  
lieu d'édition est signalé au colophon.

- b) Emission sans mention de Genève.  
≡ Cambridge Trin. (ADAMS, B 1760).

- 2 Ce que les hostes ou hostesses observeront et feront  
observer che eulx.  
[Genève: W. Koeln, 1536].

△ Placard 22 × 31 cm.  
≡ BPU; Genève Arch. Etat.

- 3 Conclusiones Lausanne disputande = *Les con-*  
*clusions qui doibvent estre disputees a Lausanne.*  
[Genève: W. Koeln, 1536].

△ Placard 19 × 25 cm.  
↓ Attribué à Farel.  
≡ Berne Stub.

- 4 [DENTIERE, Marie]. *La guerre et deslivrance*  
de la ville de Geneve.  
[Genève], 1536.

△ 4°, 23 p.  
≡ DUFOUR, *Notice*, 134-136.

- 5 Edit de convocation du Conseil de Berne pour  
la dispute du 1<sup>er</sup> oct. 1536: *Nous l'advoyé, Petit*  
*et Grand Conseil,...*  
[Genève: W. Koeln, 16 juillet 1536].

△ Placard 31 × 22 cm.  
≡ Berne Stub.

- 6 [FAREL, Guillaume]. *Confession de la foy.*  
[Genève: W. Koeln, 1536].

△ 8°; a<sup>8</sup>; (16) p.  
≡ BPU.

Table dés plus communs passages du *Nouveau Tes-*  
*tament.*

(Geneve): [J. Girard], 1536.

→ **Bible.** *Le Nouveau Testament.*  
(Geneve): [J. Girard], (1536).

- 1 **Bible.** *Les Psalmes de David translatez en françois.*  
 (Imprimé à Geneve): [J. Girard], 1537.

△ 8°; a-n⁸ o⁴; (216) p.  
 ↳ Traduction de Belisem de Belimakon [Olivetan].  
 ≡ ·BPU.

- 2 **[CALVIN, Jean].** *Instruction et confession de foy.*  
 [Genève: W. Koeln, 1537].

△ 8°; a-f⁸; (96) p.  
 ≡ ·BN.

- 3 **[FAREL, Guillaume].** Confession de la foy.  
 [Genève: W. Koeln, 1537].

= Réédition décidée par le Conseil de Genève le  
 27 avril 1537 (DUFOUR, *Notice*, 11-12).

- 4 **[OLIVETAN, Robert].** *L'instruction dés enfans.*  
 (Imprimé à Geneve: par I. Gerard), 1537.

△ 8°; a-i⁸ k⁴; (152) p.  
 ↳ Recueil signé par Belisem d'Utopie.  
 ≡ ·BPU.

- 1 **Annonce** d'un prix d'arquebuse pour le 8 sept.  
 1538: *Au nom de Dieu tout puissant. A tous quil ces presentes...*  
 [Genève: W. Koeln, 1538].

△ Placard 22 × 31 cm.  
 ≡ ·BPU; Genève Arch. Etat.

- 2 **Bible.** *Les livres de Salomon translatez en françois.*  
 (Imprimé à Geneve: par Iehan Gerard), 1538.

△ 8°; a-g⁸; (112) p.  
 ↳ Traduction de Belisem de Belimakon [Olivétan].  
 ≡ ·BPU; Edimbourg NLS.

- 3 a) **Bible.** *Le Nouveau Testament.* Translaté de grec en françois.  
 (Imprime a Geneve: Par Iehan Michel), 1538.

△ Cœur couronné: HEITZ, 71.  
 △ 8°; \*a⁸ \*b⁴ a-z⁸ A-X⁸ Y⁴: A-C⁸; (784) p.  
 ↳ [J. Calvin], Belisem de Belimakon [Olivetan], Mat. Cord[ier], [J. Girard & J. Michel].  
 ≡ ·BPU; ·BL; ·Oxford Bodl.  
 = La page de titre est ornée d'une fleur de lys, d'un écu aux armes de Genève ou d'un simple trait.  
*La table des plus communs passages a une page de titre propre.*

b) Emission au nom de J. Michel, mais sans lieu au colophon.

≡ ·Fribourg (CH) BCU.

- 4 Chansons.

[Genève: J. Girard, env. 1538].

≡ ·CARTIER, 534.

- 5 **[FAREL, Guillaume].** *Lordre et maniere quontient en administrant les sacremens.*  
 [Genève]: (imprime par Iehan Michel, 1538).

△ Cœur couronné: HEITZ, 71.

△ 8°; A-D⁸; (64) p.

≡ ·BPU; BN; ·Bruxelles BR; ·Neuchâtel BV.

- 6 **[HEYDEN, Sebaldus].** *D'un seul mediateur et advocat.*

Imprimé à Genéve: Par Iehan Gerard, 1538.

△ 8°; A-D⁸; (64) p.

≡ ·BPU; ·MHR.

- 7 **[SAULNIER, Antoine].** *Ordo et ratio docendi Geneve in gymnasio.*

Genevae: [J. Girard], pridie Idus Ian. 1538.

△ Placard.

↳ Texte revu par J. Calvin et M. Cordier.

≡ ·MHR.

- 8 **[SAULNIER, Antoine].** *L'ordre et maniere d'enseigner en la ville de Genéve.*

Imprimé a Genéve: Par Jehan Gerad [!], (12 de Jan.) 1538.

△ 8°; a⁸ b⁴; (24) p.

↳ Texte revu par J. Calvin et M. Cordier.

≡ ·Zurich ZB.

**Table des plus communs passages du Nouveau Testament.**

(Geneve: Par Iehan Michel), 1538.

→ **Bible.** *Le Nouveau Testament.*

(Geneve: Par Iehan Michel), 1538.

- 1 **Bergerie.**

Genève: J. Michel.

≡ Permis d'imprimer du 5 sept. 1539.

DUFOUR, *Notice*, 161-162.

- 2 **Bible.** *Les psalmes de David translatez en langue françoise.*

[Genève: J. Girard], 1539.

- △ 8°; a-o<sup>8</sup>; (224) p.  
 ∫ Olivetan; R. D[e]. B[eaulieu].  
 ≡ ·Edimbourg NLS; Londres Bible S.
- 3 **Bible.** *Le Nouveau Testament. Translaté de grec en françois.*  
 [Genève: J. Girard], 1539.  
 δ Epée: HEITZ 105a.  
 △ 8°; \*8 a-y<sup>8</sup> A-Q<sup>8</sup> S-T<sup>8</sup>; (656) p.  
 ∫ [J. Calvin]; [Olivétan]; [J. Girard].  
 ≡ ·BL; Lausanne BCU.
- 4 **BODIUS, Herman.** *La premiere (-seconde) partie de lunion de plusieurs passaiges de lescription. Nouvellement reveu.*  
 [Genève: J. Michel], (31 juillet) 1539.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> &<sup>8</sup> 2<sup>8</sup> 4<sup>8</sup>; A-X<sup>8</sup> Aa-Cc<sup>8</sup>; (800) p.  
 ∫ A. Saulnier.  
 ≡ ·BPU; ·Cambridge UL (ADAMS, B 2254).
- 5 **Breve exposition faict par maniere d'exhortation et d'oraison prise sur le Pater noster.**  
 [Genève: J. Girard], 1539.  
 △ 8°; a-c<sup>8</sup>; (48) p.  
 ∫ M. Luther.  
 ≡ ·BPU.
- 6 **Breve instruction faict par maniere de lettre missive pour se confesser en vérité.**  
 [Genève: J. Girard], 1539.  
 △ 8°; a-b<sup>8</sup> c<sup>4</sup>; (40) p.  
 ≡ ·BPU (mq. c<sup>4</sup>).
- 7 **Confession de foy faict par le chrestien ioyeux en Christ,** Nouvellement imprimee.  
 [Genève: J. Michel], 1539.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup>; (32) p.  
 ≡ ·Bruxelles BR.
- 8 **[DENTIERE, Marie].** *Epistre tres utile envoyée à la Royne de Navarre.*  
 A Anvers: Chez Martin Lempereur [Genève: J. Girard], 1539.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; (64) p.  
 ≡ ·MHR.
- 9 a) **[DU PINET, Antoine].** *Familiere et brieve exposition sur l'Apocalypse.*  
 Imprimé à Geneve: par Iehan Girard, 1539.  
 △ 8°; a-q<sup>8</sup>; (256) p.  
 ∫ Extraits de F. Lambert d'Avignon et de S. Meyer.  
 ≡ ·BPU; MHR.
- b) Emission sans nom de lieu ni d'imprimeur.  
 ≡ ·Zurich ZB.
- 10 **HENRY VIII.** *Une epistre az nobles du roy d'Angleterre.*  
 Genève: J. Girard, [env. 1539].  
 = CARTIER, 534; DROZ, *Chemins*, IV, 48-49.
- 11 **[LUTHER, Martin].** *Exposition de l'histoire des dix lepreux.* Translatée de latin en françois.  
 [Genève: J. Girard], 1539.  
 △ 8°; a-i<sup>8</sup> k<sup>4</sup>; (152) p.  
 ∫ B. Regard; Traduction attribuée à A. Du Pinet.  
 ≡ ·BPU (mq. k<sup>4</sup>); BN.
- 12 a) **MARGUERITE de Navarre.** *Le miroir (de l'ame pecheresse).*  
 Imprime a Geneve: Par Jehan Girard, 1539.  
 △ 8°; a-e<sup>8</sup> f<sup>4</sup>; (88) p.  
 ≡ ·BN; ·Paris Ars.
- b) Emission avec une adresse fictive:  
 Imprime en Avignon: Par Honorat d'Arles, 1539.  
 = Cambridge Emm. (ADAMS, M 537).
- 13 **[MEGANDER, Gaspard].** *Exposition chrestienne.*  
 [Genève: J. Girard, 1538-1539].  
 = CARTIER, 534; VUILLEUMIER, I, 356-358.
- 14 **Sermon notable pour le iour de la Dedicace.** Nouvellement imprime.  
 [Genève: J. Michel], 1539.  
 △ 8°; A<sup>8</sup>; (16) p.  
 ∫ Attribué à Cl. Marot.  
 ≡ ·BPU; ·BN; Nantes Dobrée.
- 15 **Somme de lescription saincte enseignant la vraye foy. Et de la vertu du baptesme.** Nouvellement reveue et corrigee.  
 [Genève: J. Michel], 1539.  
 △ 8°; A-Q<sup>8</sup> R<sup>4</sup>; (264) p.  
 ∫ M. Luther. Recueil attribué à H. van Bommel, inexactement semble-t-il.  
 ≡ ·Cambridge Emm. (ADAMS, S 1421).
- 16 **ZWINGLI, Ulrich.** *Brieve et claire exposition de la foy chrestienne.* Translatee de latin en françois.  
 [Genève: J. Michel], 1539.  
 △ 8°; A-H<sup>8</sup>; (128) p.  
 ≡ ·BPU; ·Bruxelles BR; ·La Rochelle BM (variante).

- 1 AUGUSTIN (St). *Liber de spiritu et litera ad Marcellinum.*  
Genevae: Apud Michaelem Sylvium, (XIII cal. april.) 1540.  
 △ 8°; a-h<sup>8</sup> i<sup>4</sup>; (136) p.  
 ≡ ·BPU; ·Berne StUB.
- 2 Bible. Translaté en langue françoise.  
[Genève]: I[ean] G[irard], 1540.  
 δ Epée: HEITZ, 104.  
 △ 4°; \*<sup>6</sup> a-z<sup>8</sup> A-V<sup>8</sup> X<sup>6</sup>; aa-kk<sup>8</sup> ll<sup>4</sup>; AA-NN<sup>8</sup> OO<sup>4</sup>; A-B<sup>8</sup>; (1128) p.  
 f Th. Malingre, [Olivetan], [J. Morand], [A. Marcourt].  
 ≡ ·BPF; ·BL; Paris Ars.
- 3 [BUCER, Martin]. *Exposition de Levangile selon S. Matthieu.* Translatee de latin en françoy et nouvellement imprimee.  
[Geneve: J. Michel], (5 Iuing) 1540.  
 δ Cœur couronné: HEITZ, 71.  
 △ 8°; \*<sup>4</sup> a-z<sup>8</sup> A-P<sup>8</sup> Q<sup>4</sup>; (624) p.  
 ≡ ·Paris Mazar.; ·La Rochelle BM.
- 4 [BULLINGER, Henri]. *Exposition sur les deux epistres aux Thessaloniciens.*  
Imprimé a Geneve: Par Michel Du Bois, (1er may) 1540.  
 △ 8°; a-h<sup>8</sup>; (128) p.  
 f Traduction attribuée à A. Du Pinet.  
 ≡ ·Lausanne BCU.
- 5 [LUTHER, Martin]. *Exposition sur les deux epistres de S. Pierre et sur celle de S. Jude.* Traduit de latin en françoy et nouvellement imprime.  
[Genève: J. Michel], 1540.  
 δ Cœur couronné: HEITZ, 71.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> A-D<sup>8</sup> A<sup>8</sup>; (448) p.  
 ≡ ·BPU; ·MHR (2 exempl.); ·Zurich ZB.
- 6 [MEGANDER, Gaspard]. *Exposition chrestienne dés dix commandemens.* Nouvellement et fidelement reveuë.  
[Genève: J. Girard], 1540.  
 δ Epée: HEITZ, 105.  
 △ 8°; A-E<sup>8</sup>; (80) p.  
 ≡ ·Berlin SB-PK.
- 7 [MENARD, Jean]. *Epistre chrestienne aux freres mineurs.* Nouvellement imprimee.  
[Genève: J. Michel], 1540.  
 △ 8°; A-Q<sup>8</sup>; (256) p.  
 ≡ ·BPU; ·MHR; ·Lausanne BCU (impf.).

8 [ECOLAMPADE, Jean]. *Exposition sur la premiere epistre de S. Jehan.* Translatee de latin en françoy et nouvellement imprimee.  
[Genève: J. Michel], 1540.

δ Cœur couronné: HEITZ, 71.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> \*<sup>4</sup>; (376) p.  
 ≡ ·MHR; ·Paris Mazar.

9 SADOLET, Jacques & CALVIN, Jean. *Epistola ad senatum populumque genevensem. J. Calvini responsio.*  
Genevae: Apud Michaelem Sylvium, 1540.

△ 8°; a-h<sup>8</sup> i<sup>4</sup>; (136) p.  
 ≡ ·BNU (mq. i<sup>4</sup>); ·Oxford Bodl.; Cambridge (ADAMS, S 62).

10 SADOLET, Jacques & CALVIN, Jean. *Epistre envoyee au senat et peuple de Geneve, avec la response de J. Calvin.*  
Imprime a Geneve: Par Michel Du Bois, (6 mars) 1540.

△ 8°; a-i<sup>8</sup> k<sup>10</sup>; (164) p.  
 f Traduction attribuée à A. Du Pinet.  
 ≡ ·BPU; ·MHR; BN; ·BNU; ·Lausanne BCU.

1 AMBROISE (St). *De vocatione omnium gentium libri duo.*  
Genevae: excudebat Michael Sylvius, 1541.

△ 8°; A-K<sup>8</sup> L<sup>6</sup>; (172) p.  
 ≡ ·Grenoble BM; ·Oxford Bodl.

2 [CALVIN, Jean]. *Les actes de la iournée impériale de Regespourg.*  
[Genève: J. Girard], 1541.

△ 8°; a-z<sup>8</sup> A-C<sup>8</sup>; (416) p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·Lausanne BCU; ·Cambridge UL (ADAMS, R 170).  
 = Trois états des *Errata* (C<sub>8</sub>V).

3 a) CALVIN, Jean. *Epistre au treschrestien roy de France, Francoys premier.*  
[Genève: M. Du Bois], 1541.

△ 4°; A-D<sup>4</sup> E<sup>6</sup>; (44) p.  
 ≡ ·BN (mq. E<sub>3-4</sub>); ·Zurich ZB.

b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.

4 CALVIN, Jean. *Institution de la religion chrestienne.*  
[Genève: M. Du Bois], 1541.

- △ 4°; A-D<sup>4</sup> E<sup>6</sup> a-z<sup>4</sup> A-Z<sup>4</sup> Aa-Zz<sup>4</sup> AAAa-LLLL<sup>4</sup>; <868> p.  
 = ·BPU; ·BPF; ·BNU; ·Lausanne BCU.
- 5 **CALVIN, Jean.** *Petit traicté de la saincte Cene.*  
 Imprime à Geneve: Par Michel Du Bois, 1541.  
 △ 8°; a-d<sup>8</sup> e<sup>6</sup>; <76> p.  
 f M. Du Bois.  
 = ·Berlin SB-PK (mq. a<sub>1</sub>); ·Vienne ÖNB.
- 6 **Epistre catholique de saint Iaques avec une exposition breve et bien facile.**  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 △ 8°; A-L<sup>8</sup> M<sup>4</sup>; <184> p.  
 = ·BPU; ·Paris Mazar.
- 7 **Exhortation tresutile sur les sainctes parolles de N. S. Iesus: Retournez vous et croyez à l'Evangile.**  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 △ 8°; a-b<sup>8</sup> c<sup>4</sup>; <40> p.  
 = ·Vienne ÖNB.
- 8 **Exposition sur les articles de la foy, qu'on appelle le Symbole des Apostres.**  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup> H<sup>4</sup>; <120> p.  
 = ·BN.
- 9 [FAREL, Guillaume]. La tressainte oraison que Jesus Christ a baillée à ses Apostres.  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 = Autorisation d'imprimer du 22 déc. 1540; censure parisienne du 25 mai 1542. DUFOUR, *Notice*, 180; HIGMAN, *Censorship*, 91-92.
- 10 **JEAN CHRYSOSTOME (St).** *Quod multae quidem dignitatis sed difficile sit episcopum agere, dialogus.* Germano Brixio interprete.  
 Genevae: Excudebat Michael Sylvius, 1541.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup> A-S<sup>8</sup>; <320> p.  
 f Firmianus Chlorius; Germain Brice.  
 = ·BPU; ·Berne StUB.
- 11 [MARCOURT, Antoine]. *Le livre des marchans.*  
 [Genève: J. Michel], (30 déc. 1541).  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; <64> p.  
 = ·Oxford Bodl.
- 12 [MELANCHTHON, Philippe]. *La responce donnée par les princes d'Allemaigne sur l'advertissement a eux envoyé a Smalcalt.*  
 Imprime a Geneve: Par Michel Du Bois, 1541.  
 △ 8°; A-C<sup>8</sup> D<sup>4</sup>; <56> p.  
 f Traduction de J. Calvin.  
 = ·BPU.
- 13 **RATRAMNE de Corbie.** *De corpore et sanguine Domini liber. Epistola Augustini ad Dardanum. Tractatus eiusdem de corpore et sanguine Domini.*  
 Genevae: excudebat Michael Sylvius, 1541.  
 △ 8°; a-h<sup>8</sup> i<sup>4</sup>; <136> p.  
 f St Augustin; Jean Trithemius.  
 = ·BPU; Cambridge (ADAMS, R 176); Edimbourg NLS.
- 14 Les sept pseaulmes du prophete David exposez pour donner maniere de se retirer de peché et se convertir a Dieu.  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 = Autorisation d'imprimer du 10 déc. 1540; censure de la Sorbonne en 1544. DUFOUR, *Notice*, 180; HIGMAN, *Censorship*, 127, B 138.
- 15 [VIRET, Pierre]. *Epistre consolatoire envoyée aux fideles qui souffrent persecution.*  
 [Genève: J. Girard], 1541.  
 △ 8°; a-b<sup>8</sup>; <32> p.  
 = ·Lausanne BCU.

## 1542

- 1 Arrets et ordonnances royales de la supreme, treshaute et souveraine cour du royaume des cieux.  
 Genève: J. Girard.  
 = Permis d'imprimer demandé le 6 août 1542. Condamné par la Sorbonne en 1551. CARTIER, 375-376; HIGMAN, *Censorship*, D 268.
- 2 [CALVIN, Jean]. *Les actes de la iournee imperiale de Reguespourg.*  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> A-C<sup>8</sup>; <416> p.  
 = ·BNU; ·BL; ·Rouen BM.
- 3 CALVIN, Jean. *Le catechisme de l'Eglise de Geneve.*  
 Genève: J. Girard (?), 1542.  
 = Edition princeps attestée par Colladon dans sa biographie de Calvin (*Calvini opera*, XXI, 64-65, 306). Attribution hypothétique aux presses de Girard par analogie avec les autres éditions de 1542.
- 4 CALVIN, Jean. *Exposition sur l'epistre de S. Judas.*  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 δ Epée: HEITZ, 105.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup>; <32> p.  
 f St Jérôme.  
 = ·MHR; ·Paris Mazar.

- 5 [CALVIN, Jean]. *La forme des prières et chantz ecclesiastiques.*  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; A-L<sup>8</sup> M<sup>4</sup>; (184) p.  
 ≡ ·Stuttgart LB.
- 6 CALVIN, Jean. *Petit traicté de la saincte Cene.*  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; a-d<sup>8</sup> e<sup>4</sup>; (72) p.  
 ∫ [J. Girard].  
 ≡ ·Gotha FB.
- 7 [CAMPENSIS, Joannes]. Paraphrase, c'est a dire claire et briefve interpretation sur les psalmes de David.  
 Genève: J. Girard, 1542 (?).  
 = Permis d'imprimer demandé le 29 sept. 1542.  
 CARTIER, 377-378.
- 8 CASTELLION, Sébastien. *Dialogi sacri latino gallici liber primus.*  
 [Genève: J. Girard], 1553 [= 1542].  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup> k<sup>8</sup>; (160) p.  
 ≡ ·Wrocław BU.
- 9 Confession et raison de la foy de Maistre Noel Beda.  
 [Genève: J. Michel, env. 1542 ?]  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; (144) p.  
 ≡ ·MHR; ·BN; ·BL.
- 10 [DU VAL, Nicolas]. *Chansons demonstrant les erreurs et abuz du temps present.*  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; a-d<sup>8</sup>; (64) p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 11 a) FAREL, Guillaume. *Summaire. C'est une briefve declaration d'aucuns lieux fort necessaires a chascun chrestien.* Corrigé, reveu et augmenté.  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; A-T<sup>8</sup>; (304) p.  
 ≡ ·Neuchâtel Past.
- b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·Londres St Paul Cathedral.
- 12 [FAREL, Guillaume]. *Summaire et briefve declaration. Item ung traicté du Purgatoire nouvellement adiouste.*  
 [Genève: J. Michel], (25 de Iuillet) 1542.  
 △ 8°; A-L<sup>8</sup>; (176) p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 13 [MARCOURT, Antoine]. *Declaration de la messe.*  
 [Genève: J. Michel, c. 1542].  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; (96) p.  
 ∫ Ceras Geranius (P. de Vingle? P. Viret?).  
 ≡ ·BPU; ·Cambridge Emm. (ADAMS, M 844).
- 14 [MARCOURT, Antoine]. *Petit traicté de la saincte eucharistie.*  
 [Genève: J. Michel], 1542.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup>; (72) p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF.
- 15 MELANCHTHON, Philippe. *De l'autorité de l'Eglise.* Translaté en françois.  
 [Genève: J. Girard], 1542.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; (144) p.  
 ≡ ·Cambridge UL (mq. I<sup>8</sup>); ·Cambridge Emm. (ADAMS, M 1115).
- 16 [MENARD, Jean]. *Declaration de la reigle et estat des Cordeliers.* Reveue et augmentée.  
 [Genève: J. Michel], (4 daoust) 1542.  
 △ 8°; A-R<sup>8</sup>; (272) p.  
 ≡ ·BPU; ·MHR; BN; ·BPF; ·Cambridge St John (ADAMS, F 916).
- 17 OCHINO, Bernardino. *L'Imagine del Ante-christo.*  
 [Genève: J. Girard, 1542 (?)].  
 = Th. Dufour signale un exemplaire à Florence Guicciard. (Ms 3807, n° 61.)
- 18 OCHINO, Bernardino. *Prediche.*  
 [Genève: J. Girard], die X octobris 1542.  
 △ 8°; A-L<sup>8</sup> M<sup>4</sup>; (184) p.  
 ≡ ·BPU; Neuchâtel Past.
- 19 [OSIANDER, Andreas]. *Du tres illustre Ottheynrichen Conte Palatin mandat et advertissement a les ecclesiastiques.*  
 [Genève: W. Koeln], 1542.  
 △ 4°; A<sup>4</sup>; (8) p.  
 ≡ ·Colmar BV.
- 20 Remède contre la peste.  
 Genève: J. Girard.  
 = Permis d'imprimer du 14 oct. 1542. CARTIER, 379.
- 21 [RHEGIUS, Urbanus]. *La doctrine nouvelle et ancienne.* Nouvellement corrigee et augmentee.  
 [Genève: J. Michel], (xxv. de may) 1542.  
 △ 8°; A-H<sup>8</sup> I<sup>4</sup>; (136) p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.

- 22 [VIRET, Pierre]. *De la difference qui est entre les superstitions des anciens et les erreurs qui sont entre ceux qui s'appellent chrestiens.*  
[Genève: J. Girard], 1542.

△ 8°; A-Z<sup>8</sup> AA-FF<sup>8</sup>; (464) p.  
≡ ·Zurich ZB.

1543

- 1 Bible. Cinquante psaumes en françois par Clement Marot.  
[Genève: J. Girard], 1543.  
△ Edition avec annotation musicale.  
= Mentionnée le 9 juin 1543 dans les Registres du Conseil. PIDOUX, II, 24.

- 2 Bible. *Cinquante pseaumes en françois par Clem. Marot. Item une epistre aux Dames de France.*  
[Genève: J. Girard], 1543.  
△ 4°; [ ]<sup>6</sup> A-S<sup>4</sup> T<sup>2</sup>; (160) p.  
≡ ·BPF (2 exempl. dont un incompl.).

- 3 a) Bible. *Le Nouveau Testament.* Translaté de grec en françois. Reveu par M. Jean Calvin.  
Imprimé a Geneve: Par I. Girard, 1543.  
δ Epée, marque inconnue de HEITZ.  
△ 16; \*<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> Aa-Ee<sup>8</sup> Aaa-Ddd<sup>8</sup>; (848) p.  
f J. Calvin; Cl. Marot; [E. de la Fontaine].  
≡ ·Vienne ÖNB; Edimbourg UL.  
= Ms. Dufour 3807, n° 95.

- b) Emission sans le nom de Calvin, et sans adresse bibliographique.  
≡ ·Vienne ÖNB.

- 4 BONIVARD, François. Ballade à la louange de Geneve tant sur l'ancienne que nouvelle devise de Geneve.  
= Permis d'imprimer du 11 juill. 1543. CARTIER, 416-418.

- 5 CALVIN, Jean. *Advertissement du proffit qui reviendroit à la Chrestienté s'il se faisoit inventoire de tous les corps sainctz et reliques.*  
Imprime a Geneve: Par Iehan Girard, 1543.  
△ 8°; A-G<sup>8</sup>; (112) p.  
≡ ·BNU; Vienne ÖNB; ·Zurich ZB.

- 6 CALVIN, Jean. *Defensio sanae et orthodoxae doctrinae de servitute et liberatione humani arbitrii aduersus calumnias A. Pighii.*  
Genevae: Per Ioannem Gerardum, 1543.

δ Epée: HEITZ, 107.  
△ 4°; a-z<sup>4</sup> A-G<sup>4</sup>; (240) p.  
≡ BN; ·BNU; Vienne ÖNB.

- 7 CALVIN, Jean. *Exposition sur l'epistre aux Romains.*  
A Geneve: Par Jehan Girard, 1543.

δ Epée: HEITZ, 107.  
△ 8°; α<sup>8</sup> β<sup>4</sup> a-z<sup>8</sup> A<sup>8</sup> B<sup>4</sup>; (416) p.  
≡ ·MHR (mq. B<sup>2-4</sup>); ·Bordeaux BM.

- 8 [CALVIN, Jean]. La forme des prières ecclasiastiques.  
[Genève: J. Girard], 1543.

= Mentionnée le 9 juin 1543 dans les registres du Conseil; saisie à Toulon en 1545. PIDOUX, II, 24;  
HIGMAN, *Censorship*, B 129.

- 9 CALVIN, Jean. *Petit traicté monstrant que doit faire un homme fidele entre les papistes.*  
[Genève: J. Girard], 1543.

△ 8°; A-F<sup>8</sup> G<sup>10</sup>; (116) p.  
≡ ·Lausanne BCU.

- 10 a) CALVIN, Jean. *Supplex exhortatio ad Carolum V. et principes Spirae imperii conventum agentes ut restituendae Ecclesiae curam serio velint suscipere.*  
[Genève: J. Girard], 1543.

δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
△ 4°; a-s<sup>4</sup>; (144) p.  
≡ ·BPF.

- b) Emission sans nom d'auteur.

≡ Cambridge (ADAMS, C 1380); ·Oxford Bodl.

- 11 CALVIN, Jean & VIRET, Pierre. *Deux epistles. L'une demonstre comment Jesus Christ est la fin de la Loy; l'autre pour consoler les fideles qui souffrent persecution.*  
[Genève: J. Girard], 1543.

△ 8°; A-H<sup>8</sup> I<sup>4</sup>; (136) p.  
≡ ·Lausanne BCU; ·Zurich ZB.

- 12 CAROLY, Pierre & FAREL, Guillaume. *Une epistre envoiée a M. G. Farel avec la response.*  
A Geneve: Par Jehan Girard, 1543.

δ Epée: HEITZ, 103.  
△ 8°; A<sup>8</sup> B<sup>4</sup>; (24) p.  
f J. Calvin; P. Viret.  
≡ ·BPU; Berne Stub; ·Zurich ZB.

- 13 **CASTELLION, Sébastien.** *Dialogorum sacrorum liber secundus et tertius.*  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-H<sup>8</sup> I<sup>4</sup>; 136 p.  
 ≡ ·BPU (incomplet); Vienne ÖNB.
- 14 **CHAPPUYS, François.** *Sommaire contenant certains et vrais remedes contre la peste.*  
 Imprime à Geneve: [J. Girard], 1543.  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; 196 p.  
 ↳ Cl. Marot.  
 ≡ ·Dijon BP.
- 15 [DU PINET, Antoine]. *Exposition sur l'Apocalypse extraict de plusieurs docteurs.* Reveue et augmentée de nouveau.  
 A Geneve: Par Jehan Girard, 1543.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 8°; a<sup>8</sup> \*<sup>4</sup> a-z<sup>8</sup> A-B<sup>8</sup> C<sup>4</sup> aa-cc<sup>8</sup>; 1480 p.  
 ≡ BPU; ·Paris Ars.
- 16 **Exposition des articles de la foy, qu'on appelle le Symbole des Apostres.**  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 △ 8°; A-H<sup>8</sup>; 128 p.  
 ≡ ·BPU.
- 17 **FAREL, Guillaume.** *Epistre envoyee au duc de Lorraine.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1541.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup> H<sup>4</sup>; 120 p.  
 ≡ ·BPU; ·BL (mq. H<sub>4</sub>); ·Zurich ZB.
- 18 **FAREL, Guillaume.** *La seconde epistre envoyée au docteur Pierre Caroly.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1543.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup>; 32 p.  
 ≡ ·BPU; ·Berlin SB-PK; ·Zurich ZB.
- 19 [FAREL, Guillaume]. *La tres sainte oraison que N. S. J. C. a baillé à ses apostres.*  
 Geneve: J. Girard, 1543.  
 = Mentionnée dans une vente de 1894. Censurée par la Sorbonne. HIGMAN, *Censorship*, p. 91-92.
- 20 **FREDIANI, Girolamo & OCHINO, Bernardino.** *Epistola ad B. Ochinum cum responsione.*  
 Geneve: Per Iohannem Girardum, 1543.  
 △ 8°; a-c<sup>8</sup> d<sup>4</sup>; 56 p.  
 ≡ BPU; ·Cambridge Emm. (ADAMS, L 1555).
- 21 [LUTHER, Martin]. *Les quatorze miroirs pour consoler la creature en Dieu.*  
 = Permis d'imprimer demandé le 9 juillet 1543. CARTIER, 410.
- 22 [MALINGRE, Matthieu]. *Indice des principales matieres contenues en la Bible.* Nouvellement corrigé et augmenté.  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup>; 112 p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 23 MAROT, Clément. *L'enfer de Paris*, composé et revisité par Cl. Marot.  
 = Permis d'imprimer du 11 juill. 1543. CARTIER, 415-416.
- 24 **MELANCHTHON, Philippe.** *De la puissance et autorité de la saincte Eglise chrestienne.* Translaté de latin en françois.  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; 144 p.  
 ≡ ·BPU; ·Munich BSB.
- 25 **OCHINO, Bernardino.** *Epistola alli Signori di Balia della citta di Siena.*  
 Stampato in Geneva: [J. Girard], 1 nov. 1543.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A<sup>8</sup> B<sup>4</sup>; 24 p.  
 ≡ ·BL; ·Oxford All Souls.
- 26 **OCHINO, Bernardino.** *Responsio ad Marcum Brixianensem.*  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-C<sup>8</sup>; 48 p.  
 ≡ ·BPU.
- 27 **OCHINO, Bernardino.** *Responsio ad Mutium Iustinopolitanum.*  
 [Genève: J. Girard], 1543.  
 △ 8°; a<sup>8</sup>; 16 p.  
 ≡ BPU; ·Munich BSB.
- 28 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones. Ioan. 5. Quomodo vos potestis credere...*  
 Stampato in Geneva: [J. Girard], 3 Nov. 1543.  
 △ 8°; a-q<sup>8</sup>; 256 p.  
 ≡ ·BL.
- 29 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones. Ioan. 12. Nisi granum frumenti...*  
 [Genève: J. Girard], 25 Jan. 1543.  
 △ 8°; a-k<sup>8</sup>; 160 p.  
 ≡ BPU; ·BL.

- 30 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones. Matt. 11.*  
*Omnis qui confitebitur me...*  
[Genève: J. Girard], 1543.  
δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
△ 8°; A-R<sup>8</sup>; <272> p.  
≡ ·BL.
- 31 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones. 2. Thess.*  
2. *Dominus Jesus interficiet...*  
[Genève: J. Girard], 1543.  
δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
△ 8°; a-h<sup>8</sup>; <128> p.  
≡ ·Munich BSB.
- 32 [SLEIDAN, Jean]. *D'un nouveau chef qui au temps des empereurs s'esleva a Rome.*  
[Genève: J. Girard], 1543.  
δ Epée: HEITZ, 105a.  
△ 8°; a-g<sup>8</sup>; <112> p.  
≡ ·Berne Stub; ·Rouen BM; Stuttgart LB.
- 33 **Traicté de purgatoire.**  
[Genève: J. Girard], 1543.  
△ 8°; A-B<sup>8</sup> C<sup>4</sup>; <40> p.  
ʃ Souvent attribué à G. Farel.  
≡ ·Oxford Bodl.
- 34 **VIRET, Pierre.** *Epistre envoyée aux fideles conversant entre les chrestiens papistiques.*  
[Genève: J. Girard], 1543.  
△ 8°; A-I<sup>8</sup>; <144> p.  
≡ ·BPF; ·Lausanne BCU (2 exempl.); ·Zurich ZB.
- 1544
- 1 **Bible. Le Nouveau Testament.** Translaté de grec en francoys.  
[Genève]: J. M[ichel], 1544.  
δ Cœur couronné: HEITZ, 71.  
△ 8°; \*a<sup>8</sup> \*b<sup>4</sup> a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> Aa-Cc<sup>8</sup> Dd<sup>4</sup> Ee<sup>8</sup>; <832> p.  
ʃ [Olivetan], [J. Calvin], C. Marot, M. Cor[dier].  
≡ ·MHR; ·BL.
- 2 a) **BUCER, Martin.** *Exposition sur l'evangile selon S. Matthieu.* Reveue, augmentée et enrichie.  
A Geneve: Par I. Girard, 1544.  
δ Epée: HEITZ, 106.  
△ 8°; [ ]<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> aa-oo<sup>8</sup> pp<sup>4</sup>; <984> p.  
≡ ·Lausanne BCU.
- b) Emission avec marque typogr. sans lieu ni nom d'imprimeur.  
≡ ·La Rochelle BM.
- 3 **CALVIN, Jean.** *Advertissement du profit qui reviendroit à la Chrestienté s'il se faisoit inventoire de tous les corps saintz et reliques.*  
Imprime a Geneve: Par Iehan Girard, 1544.  
δ Epée: HEITZ, 103.  
△ 8°; A-G<sup>8</sup>; <112> p.  
≡ ·BPU; ·Gotha FB.
- 4 [CALVIN, Jean]. *Advertissement sur la censure qu'ont faicte les Bestes de la Sorbonne touchant les livres.*  
[Genève: J. Girard], 1544.  
δ Epée: HEITZ, 103.  
△ 8°; A-B<sup>8</sup>; <32> p.  
ʃ Attribué à G. Farel; restitué à J. Calvin.  
≡ ·BPU; ·Zurich ZB.
- 5 [CALVIN, Jean]. *Les articles de la Faculte de theologie de Paris avec le remede contre la poison.*  
[Genève: J. Girard], 1544.  
δ Epée: HEITZ, 103.  
△ 8°; a-f<sup>8</sup> g<sup>4</sup>; <104> p.  
≡ ·BPU.
- 6 [CALVIN, Jean]. *Articuli a facultate sacrae theologiae parisiensi determinati cum antidoto.*  
[Genève: J. Girard], 1544.  
δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
△ 8°; a-e<sup>8</sup>; <80> p.  
≡ ·BNU; ·Bâle UB.
- 7 **CALVIN, Jean.** *Brieve instruction pour armer tous bons fideles contre les anabaptistes.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1544.  
δ Epée: HEITZ, 106.  
△ 8°; A-M<sup>8</sup>; <192> p.  
≡ ·BPU; ·BPF; BN; Neuchâtel BV; ·Poitiers BM.
- 8 **CALVIN, Jean.** *Epinicion Christo cantatum.*  
Genevae: Per Ioannem Girardum, 1544.  
δ Epée: HEITZ, 107.  
△ 4°; A<sup>4</sup>; <8> p.  
≡ ·Bâle UB; Berne Stub.
- 9 **CALVIN, Jean.** *Excuse a messieurs les Nicodemites.*  
[Genève: J. Girard], 1544.  
δ Epée: HEITZ, 103.  
△ 8°; A-D<sup>8</sup>; <64> p.  
≡ ·Berlin SB-PK; ·Vienne ÖNB; ·Zurich ZB.
- 10 **CALVIN, Jean.** *Petit traicté monstrant que doit faire un homme fidele entre les papistes.*  
[Genève: J. Girard], 1544.

- δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup>; <112> p.  
 ≡ ·BPF; ·Lausanne BCU; ·Vienne ÖNB.
- 11 [CALVIN, Jean]. *Supplication et remonstrance sur le faict de la Chrestienté faicte à l'empereur et aux princes et estatz tenans iournée imperiale à Spire.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 △ 4°; a-x<sup>4</sup>; <168> p.  
 ≡ ·BL; Cambridge (ADAMS, S 2090); ·Munich UB.
- 12 [CALVIN, Jean]. *Supplication et remonstrance sur le faict de la Chrestienté faicte à l'empereur et aux princes et estatz tenans iournée imperiale à Spire.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; a-n<sup>8</sup>; <208> p.  
 ≡ ·BPU; ·MHR; ·BPF; BN; ·Poitiers BM.
- 13 Consolation de frere Olivier Maillard.  
 = Permis d'imprimer du 18 août 1544. CARTIER,  
 428-429.
- 14 a) CURIONE, Celio Secondo. *Pasquillus ecclasticus.*  
 Genevae: Per Ioan. Girardum, 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-R<sup>8</sup>; <272> p.  
 ≡ ·BN (2 exempl. incompl.)
- b) Emission sans mention de lieu ni d'imprimeur.  
 ≡ ·Cambridge King's (ADAMS, C 3089).
- 15 Epistre consolatoire envoyée par un homme fidèle à une sienne sœur souffrant persecution pour Christ.  
 [Genève?], 1544.  
 △ 8°.  
 = Vente Du Fay (1725). Censuré par la Sorbonne en  
 1547. HIGMAN, *Censorship*, C 194.
- 16 Les Faitz de Jesus Christ et du Pape. Nouvellement reveuz, corrigez et augmentez.  
 (Imprime a Rome: Au Chateau Saint Ange)  
 [Genève: J. Michel, 1538/1544].  
 △ 4°; A-M<sup>4</sup>; <96> p., 34 grav.  
 ↗ M. Luther.  
 ≡ ·MHR; ·Strasbourg Wilhelmit.
- 17 FAREL, Guillaume. *Epistre envoyee aux reliques de la dissipation de l'Antechrist.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103  
 △ 8°; A<sup>8</sup>; <16> p.  
 ≡ ·BN; ·Lincoln Cath.
- 18 FAREL, Guillaume. *Epistre exhortatoire a tous ceux qui ont connoissance de l'Evangile.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; <128> p.  
 ≡ ·Paris Ars.
- 19 [HEYDEN, Sebald]. *D'un seul mediateur, advocat et intercesseur.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-C<sup>8</sup> D<sup>4</sup>; <56> p.  
 ≡ ·BPU.
- 20 Lettres certaines daucuns grands troubles et tumultes advenuz a Geneve lan 1534.  
 [Genève: J. Michel, 1538-1544].  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; <96> p.  
 ≡ ·BPU.
- 21 [MALINGRE, Matthieu]. *Moralite de la maladie de chrestiente.*  
 [Genève: J. Michel, 1538/1544].  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; <96> p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 22 Le Mandement de Iesus Christ à tous les chrestiens.  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-b<sup>8</sup> C<sup>4</sup>; <40> p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 23 a) MARCOURT, Antoine. *Declaration de la messe.* Nouvellement reveue et augmentee.  
 [Genève: J. Michel], 1544.  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup> G<sup>4</sup>; <104> p.  
 ≡ ·BPF; Gotha LB.
- b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·BL; ·Paris Mazar.
- 24 a) MARCOURT, Antoine. *Le livre des marchans.* Nouvellement reveu et augmentee.  
 [Genève: J. Michel], 1544.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; <64> p.  
 ≡ ·MHR; ·BNU.
- b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·Munich BSB.
- 25 MAROT, Clément. L'enfer.  
 = Permis d'imprimer du 18 août 1544. CARTIER,  
 428-432.

- 26 **MELANCHTHON, Philippe.** *De l'office des Princes.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup>; (72) p.  
 ↳ J. de l'Archier.  
 ≡ ·Rouen BM.
- 27 **OCHINO, Bernardino.** *Epistre aux magnifiques Seigneurs de Siene. Avec une autre epistre à Mutio Iustinopolitain.* Translatées de la langue italienne.  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 △ 8°; a-b<sup>8</sup> c<sup>10</sup>; (52) p.  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 28 **OCHINO, Bernardino.** *L'image de l'Antechrist.* Translaté en francoys.  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A<sup>8</sup>; 16 p.  
 ≡ ·Zurich ZB.
- 29 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones de fide.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; a-o<sup>8</sup>; (224) p.  
 ≡ ·BL; ·Cambridge Emm. (ADAMS, O 38); Oxford All Souls.
- 30 **OCHINO, Bernardino.** *Sermones. Jac. 4. Petitis et non accipitis...*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-H<sup>8</sup> I<sup>4</sup>; (136) p.  
 ≡ ·BPU; ·BL.
- 31 **[RHEGIUS, Urbanus].** *La doctrine ancienne et nouvelle.* Nouvellement reveue et augmentee.  
 [Genève: J. Michel], 1544.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; 144 p.  
 ≡ ·MHR; ·BN; ·BL.
- 32 **Somme de l'escripture saincte enseignant la vraye foy. Et de la vertu du baptesme.** Nouvellement reveue et corrigee.  
 [Genève: J. Michel], 1544.  
 δ 8°; A-S<sup>8</sup>; (288) p.  
 ↳ M. Luther. Recueil attribué à H. van Bommel, inexactement semble-t-il.  
 ≡ ·BPU; Gotha FB; ·La Rochelle BM.
- 33 **La Verité cachée.** Nouvellement corrigée.  
 [Genève: J. Michel], 1544.  
 △ 8°; A-E<sup>8</sup>; (80) p.  
 ↳ Attribué à Th. Malingre.  
 ≡ ·MHR; ·Vienne ÖNB.
- 34 a) **VIRET, Pierre.** *Disputations chrestiennes. Avec une epistre de J. Calvin.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; [ ]<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> A<sup>10</sup>; (404) p.  
 ≡ ·BPU (z<sup>8</sup> A<sup>10</sup>); ·Paris Ste Gen (z<sup>4</sup>).  
 = Titre général suivi de la 1<sup>re</sup> partie. Les 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> parties ont leur page de titre propre.  
 Des exemplaires s'achèvent sur un cahier z<sup>4</sup> recomposé (sans index).  
 BL et BPF ont une page de titre fabriquée après coup  
 b) Emission sans lieu ni nom d'éditeur.  
 ≡ ·Zurich ZB.
- 35 **VIRET, Pierre.** *La seconde partie des disputationes chrestiennes.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; a-q<sup>8</sup> r<sup>4</sup> s<sup>10</sup>; (284) p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·BL; ·Zurich ZB.
- 36 **VIRET, Pierre.** *La troisiesme partie des disputationes chrestiennes.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; a-t<sup>8</sup>; (304) p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·Zurich ZB.
- 37 **VIRET, Pierre.** *Exposition familiere sur le symbole des apostres.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-o<sup>8</sup> q<sup>4</sup>; (232) p.  
 ≡ ·Lausanne BCU (mutilé); Fribourg-Br. UB.
- 38 **VIRET, Pierre.** *Petit traicté de la salutation angeliique.*  
 [Genève: J. Girard], 1544.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-E<sup>8</sup> F<sup>4</sup>; (88) p.  
 ≡ ·Zurich ZB.

1545

- i **Brief traicté de purgatoire.**  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup> C<sup>4</sup>; (40) p.  
 ↳ Souvent attribué à G. Farel.  
 ≡ ·BN; ·Lincoln Cathedral.

- 2 [BULLINGER, Henri]. *Exposition sur les deux epistres aux Thessaloniciens.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup> H<sup>4</sup>; <120> p.  
 ≡ ·BPF.
- 3 CALVIN, Jean. *Advertissement du profit qui reviendroit a la chrestienneté sil se faisoit inventoire de tous les corps sainctz et reliques.*  
Imprimé a Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup>; <112> p.  
 ≡ ·BPU; ·Cambridge St John's (ADAMS, C 267).
- 4 CALVIN, Jean. *Argument et sommaire de l'Epistre aux Romains.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup>; <32> p.  
 ≡ ·BPU.
- 5 CALVIN, Jean. *Brieve instruction pour armer tous bons fideles contre les anabaptistes.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-L<sup>8</sup>; <176> p.  
 ≡ ·BPU; BN; ·BPF; BL.
- 6 CALVIN, Jean. *Le catechisme de l'Eglise de Geneve.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; <144> p.  
 ≡ ·Gotha FB.
- 7 [CALVIN, Jean]. *Catechismo.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ 8°; A-D<sup>8</sup> F<sup>4</sup>; <88> p.  
 ≡ ·MHR; Florence BNC.
- 8 CALVIN, Jean. *Contre la secte phantastique des libertins qui se nomment spirituelz.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-O<sup>8</sup> P<sup>10</sup>; <244> p.  
 ≡ ·BPU; ·Zurich ZB; ·Paris Ars.
- 9 CALVIN, Jean. *Institution de la religion chretienne.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 4°; A-B<sup>8</sup> C<sup>2</sup> a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> aa-ss<sup>8</sup> tt<sup>2</sup> vv-yy<sup>4</sup>; <1088> p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·BNU; ·Lausanne BCU.
- 10 CALVIN, Jean. *Libellus de coena domini.* In Latinum sermonem conversus.  
Genevae: Per Io. Girardum, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup>; <72> p.  
 f N. Des Gallars  
 ≡ ·Oxford Bodl. (2 exempl.); ·Stuttgart LB; ·Montpellier Fac. théol.
- 11 [CALVIN, Jean]. *Petit traicté de la saincte Cene.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup>; <72> p.  
 ≡ BPU; ·BL.
- 12 CALVIN, Jean. *Petit traicté monstrant que doit faire un fidele entre les papistes. Ensemble l'Excuse aux Nicodemites.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-K<sup>8</sup>; <160> p.  
 ≡ ·BPU.  
 = Un complément a été ajouté en 1546.
- 13 [CALVIN, Jean sous le nom de] DES GALLARS, Nicolas. *Pro G. Farelo et collegis eius adversus P. Caroli calumnias.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; <96> p.  
 ≡ BN; ·BNU; ·Oxford Bodl. (2 exempl.).
- 14 CALVIN, Jean & VIRET, Pierre. *Deux epistles. L'une demonstre comment Jesus Christ est la fin de la Loy par I. Calvin. L'autre pour consoler les fideles qui souffrent pour le Nom de Jesus par P. Viret.*  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ 8°; A-H<sup>8</sup> I<sup>4</sup>; <136> p.  
 ≡ ·BPU.
- 15 Demonstration des abuz de l'Eglise.  
[Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-C<sup>8</sup>D<sup>7</sup> z<sup>2</sup>; <66> p.  
 ≡ ·BN.
- 16 [DU PINET, Antoine]. *Exposition sur l'Apocalypse extraict de plusieurs docteurs. Reveue et augmentée de nouveau.*  
A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a<sup>8</sup> b<sup>4</sup> c-z<sup>8</sup> A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup> aa-bb<sup>8</sup>; <464> p.  
 ≡ BPU; ·BN; ·Wolfenbüttel HAB.

- 17 **Enseignement tresutile de la S. Escriture pour fortifier à voulentiers mourir.**  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 Δ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>10</sup>; <84> p.  
 ≡ ·BPU; ·Londres St Paul's; ·Lincoln Cath.
- 18 **FAREL, Guillaume.** *Epistre envoyee au duc de Lorraine.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 Δ 8°; A-G<sup>8</sup> H<sup>4</sup>; <120> p.  
 ≡ ·Cambridge St John's (ADAMS, F 155).
- 19 **FAREL, Guillaume.** *Forme d'oraison pour demander à Dieu la saincte predication.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ 8°; A-K<sup>8</sup>; <160> p.  
 ≡ ·Lausanne BCU; ·Neuchâtel Past.
- 20 **LUTHER, Martin.** *Antithese de la vraye et faulse Eglise.*  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 Δ 8°; A-F<sup>8</sup>; <96> p.  
 ≡ ·BPU; ·BN; ·Lausanne BCU.
- 21 **[LUTHER, Martin].** *Exposition sur les deux epistres de S. Pierre et sur celle de S. Jude.*  
 A Geneve: Par Iehan Girard, 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 Δ 8°; a-z<sup>8</sup>; <368> p.  
 ≡ ·BL.
- 22 **[MALINGRE, Matthieu].** *Chansons spirituelles pleines de louenges à Dieu.*  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ 8°; A-H<sup>8</sup>; <128> p.  
 ↳ M. Cord[ier].  
 ≡ ·Vienne ÖNB.
- 23 **Le Mandement de Jesus Christ a tous les chrestiens et fideles.**  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 Δ 8°; A-B<sup>8</sup>; <32> p.  
 ≡ ·BPU.
- 24 **MELANCHTHON, Philippe.** *De l'office des princes.*  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103..  
 Δ 8°; A-D<sup>8</sup> E<sup>4</sup>; <72> p.  
 ↳ Jean de l'Archier.  
 ≡ ·MHR; ·BN.
- 25 a) **OCHINO, Bernardino.** *Expositione sopra la epistola alli Romani.*  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 Δ 8°; A-R<sup>8</sup>; <272> p.  
 ≡ ·Cambridge Emm; ·Cambridge UL (ADAMS, O 29).  
 b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·Cambridge Emm. (ADAMS, O 28).
- 26 **OCHINO, Bernardino.** *L'image de l'Antechrist.* Translate en francoys.  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 Δ 8°; A<sup>8</sup>; <16> p.  
 ≡ ·BN; ·Vienne ÖNB.
- 27 **Taux et vente du pain:** *Sensuyt le taux et vente du pain tant blanc, moyen que gros...*  
 [Genève: W. Koeln], 1545.  
 δ Placard 28 × 37 cm.  
 ≡ ·Genève Arch. Etat.
- 28 **VIRET, Pierre.** *Dialogues du desordre qui est à présent au monde.*  
 A Geneve: [J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 Δ 8°; a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> aa-rr<sup>8</sup> ss<sup>2</sup>; <1012> p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·Oxford All Souls.
- 29 **VIRET, Pierre.** *Petit traicté de l'usage de la salutation angelique.*  
 [Genève: J. Girard], 1545.  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 Δ 8°; A-E<sup>8</sup>; <80> p.  
 ≡ ·BL.

1546

- 1 Almanach pour l'année 1547.  
 Genève: G. Koeln dit Vigean, 1546.  
 = Publication critiquée au Conseil le 17 janv. 1547.  
 CARTIER, 440-444.
- 2 **BEAULIEU, Eustorg de.** *Chrestienne resiouysance.*  
 [Genève: J. Girard], 1546.  
 δ 8°; [ ]<sup>8</sup> a-p<sup>8</sup>; <256> p.  
 ↳ G. Guérout.  
 ≡ Chantilly Condé; ·Vienne ÖNB.

- 3 a) **Bible.** *Le vieil testament et le nouveau. Translatez en françois.*  
 Imprimé a Geneve: Par Iehan Girard, 1546.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 △ 4°: a-z<sup>8</sup> A-R<sup>8</sup> S<sup>4</sup>: aa-tt<sup>4</sup> vv<sup>2</sup>: AA-MM<sup>8</sup> NN<sup>4</sup>: A-D<sup>4</sup>; (1036) p.  
 f [R. Olivetan], [J. Calvin], [M. Cordier], [M. Malingre].  
 ≡ ·BPF; ·BL; Lausanne BCU.  
 = Nouvelles pages de titre pour les *Livres apocryphes* et l'*Indice* de M. Malingre.  
 Le colophon des *Apocryphes* est daté du 10 juillet 1546.
- b) Emission sans adresse bibliographique.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 ≡ Gratz UB; ·Hereford Cathedral.
- Bible.** *Le volume des livres apocryphes.*  
 [Genève: J. Girard], (10 juillet) 1546.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 → **Bible.** *Le vieil testament et le nouveau.*  
 Genève: J. Girard, 1546.
- 4 **Bible.** *Le nouveau testament translaté en françois. Reveu par J. Calvin.*  
 [Genève: J. Girard], 1546.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 16; \*<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> Aa-Ee<sup>8</sup> Aaa-Ddd<sup>8</sup>; (896) p.  
 ≡ ·St Andrews UL; Bourg-en-Bresse BM.
- 5 **BOURGEOIS, Louis.** Table pour connaître quel psaume on doit chanter le dimanche et le mercredi.  
 Genève, 1546.  
 △ Placard.  
 = Permis d'imprimer du 11 mai 1546. CARTIER, 438; PIDOUX, II, 22.
- 6 **CALVIN, Jean.** *Deux sermons faitz en la ville de Geneve.*  
 Imprime a Geneve: Par Iean Girard, 1546.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; (64) p.  
 f Cl. Marot; G. Guérout.  
 ≡ ·BPU; BL; Paris Mazar.
- 7 **CALVIN, Jean.** *Petit traicté monstrant que doit faire un fidele... Supplément à l'édition de 1545.*  
 [Genève: J. Girard, 1546].  
 △ 8°; L-N<sup>8</sup> O<sup>4</sup>; (56) p.  
 f P. Melanchthon; M. Bucer; P. Martyr Vermigli.  
 ≡ ·BPU.  
 = Ce complément joint à l'édition de 1545 a été mis en vente sous le titre primitif.
- 8 **Histoire d'un meurtre execrable commis en la personne de Iehan Dias.**  
 [Genève: J. Girard], 1546.  
 δ 8°; A<sup>8</sup>; (16) p.  
 ≡ ·BPU.
- 9 **LUTHER, Martin.** *Antithese de la vraye et faulse Eglise.*  
 [Genève: J. Girard, 1546?].  
 δ Epée: HEITZ, 103.  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup>; (96) p.  
 ≡ ·BPU.
- [**MALINGRE, Matthieu.** *Indice des principales matières contenues en la Bible.* Nouvellement corrigé et augmenté.  
 [Genève: J. Girard], 1546.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 → **Bible.** *Le vieil testament et le nouveau.*  
 Genève: J. Girard, 1546.]
- 10 **MELANCHTHON, Philippe.** *La somme de theologie ou lieux communs reveuz et augmentez pour la derniere foys.*  
 [Genève: J. Girard], 1546.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; \*<sup>8</sup> a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> Aa-Hh<sup>8</sup>; (880) p.  
 f J. Calvin.  
 ≡ ·MHR; ·BN; BNU.
- 11 **VIRET, Pierre.** *Exposition familiere sur le Symbole des Apostres.*  
 A Geneve: Par Jehan Girard, 1546.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-r<sup>8</sup>; (272) p.  
 ≡ ·BPU; ·Zurich ZB.

1547

- 1 **Bible.** *Les pseaumes mis en rithme françoyse par Clement Marot.*  
 Imprimez à Geneve: Par Iean Girard, 1547.  
 δ 8°; a-k<sup>8</sup>; (160) p.  
 ≡ ·BNU.
- 2 **CALVIN, Jean.** *Acta synodi tridentinae cum antidoto.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-S<sup>8</sup>; 288 p.  
 ≡ ·Oxford Bodl.; Varsovie BN.

- 3 [CALVIN, Jean.] *Advertissement sur la censure de Sorbonne touchant les livres heretiques.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-B<sup>8</sup>; <32> p.  
 ↈ Souvent attribué à G. Farel; restitué à J. Calvin.  
 ≡ ·BN.
- 4 CALVIN, Jean. *Commentaire sur la premiere epistre aux Corinthiens.* Traduit en françois.  
 [Genève]: Chez Iean Girard, 1547.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> A-O<sup>8</sup> P<sup>4</sup>; <600> p.  
 ↈ I. B[ienvenu].  
 ≡ ·BPU; ·Agen BV; ·Glasgow UL; ·Wolfenbüttel HAB.
- 5 CALVIN, Jean. *Commentaire sur la seconde epistre aux Corinthiens.* Traduit en françois.  
 [Genève]: Chez Iean Girard, 1547.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 8°; a-x<sup>8</sup>; <336> p.  
 ≡ ·Agen BV; ·Rome Vatic.; ·Wolfenbüttel HAB.
- 6 CALVIN, Jean. *Contre la secte phantastique des libertins spirituelz. Avec une epistre contre un cordelier.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; A-O<sup>8</sup> P<sup>4</sup>; <232> p.  
 ≡ ·BN; ·BPF; ·Munich BSB.
- 7 [CALVIN, Jean]. *La forme des prières ecclésiastiques.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; <64> p.  
 ≡ ·BNU.
- 8 [CURIONE, Celio Secondo]. *Les visions de Pasquille.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; a-x<sup>8</sup> y<sup>4</sup>; 344 p.  
 ≡ ·BPU; ·BL; ·Edimbourg NLS; ·Neuchâtel Past.
- 9 Nouvelles de la victoire des protestants.  
 Genève, avril 1547.  
 = Dénoncé le 11 avril 1547 comme imprimé sans licence par J. Chautemps. CARTIER, 452-453.
- 10 VIRET, Pierre. *Admonition et consolation aux fideles qui deliberent de sortir d'entre les papistes.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 △ 8°; A-G<sup>8</sup>; <112> p.  
 ≡ ·BPF (2 exempl.); ·BL; ·Lausanne BCU.
- 11 VIRET, Pierre. *De la communication des fideles aux ceremonies des papistes.*  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 △ 8°; A-N<sup>8</sup>; <208> p.  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·Lausanne BCU (2 exempl.).
- 12 VIRET, Pierre. *Epistre envoyee aux fideles qui conversent entre les papistes.* Reveue et augmentee.  
 [Genève: J. Girard], 1547.  
 △ 8°; A-K<sup>8</sup>; <160> p.  
 ≡ ·Lausanne BCU (2 exempl.).
- 13 VIRET, Pierre. *Remonstrances aux fideles qui conversent entre les papistes.*  
 A Geneve: Chez Iean Girard, 1547.  
 △ 8°; A-Y<sup>8</sup>; <352> p.  
 ≡ ·BPU; ·Neuchâtel BV; ·Wolfenbüttel HAB.

1548

- 1 CALVIN, Jean. *Les actes du Concile de Trente avec le remede contre la poison.*  
 [Genève: J. Girard], 1548.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-y<sup>8</sup>; <352> p.  
 ↈ G. Guérout; [R. de Bienassis].  
 ≡ ·BPU; ·BPF; ·Zurich ZB (2 exempl.); ·Poitiers BM.
- 2 CALVIN, Jean. *Admonitio qua ostenditur quam è re christiana reip. foret sanctorum corpora et reliquias velut in inventarium redigi.* Per N. Gallium in sermonem latinum conversa.  
 Genevae: Per Ioannem Gerardum, 1548.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21; Epée: HEITZ, 107.  
 △ 8°; A-F<sup>8</sup> G<sup>4</sup>; <104> p.  
 ≡ ·BPF; ·BNU (mq. G<sub>4</sub>); ·Oxford Bodl.; Cambridge UL (ADAMS, C 266).
- 3 CALVIN, Jean. *Apologia Iacobi a Burgundia.*  
 [Genève: J. Girard, 1548].  
 △ 4°; A-F<sup>4</sup>; <48> p.  
 ↈ Traduction de [F. Bauduin].  
 ≡ ·BNU; ·Paris Mazar.; BL; Cambridge UL (ADAMS, B 2601).  
 = Armoiries de J. de Bourgogne sur la page de titre.

- 4 CALVIN, Jean. *Le catechisme de Geneve.*  
 A Geneve: Par Iean Girard, 1548.  
 △ 8°; A-I<sup>8</sup>; <144> p.  
 ≡ ·BNU.

- 5 **CALVIN, Jean.** *Commentaire sur les deux epistles à Timothée*, traduites du latin.  
A Geneve: Chez Iean Girard, 1548.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-v<sup>8</sup>; <320> p.  
 ∫ [J. Bienvenu].  
 ≡ ·BPF; ·Lausanne BCU.
- 6 **CALVIN, Jean.** *Commentaire sur quatre epistles de S. Paul, assavoir aux Galatiens, Ephesiens, Philippiens, Colossiens*.  
A Geneve: Chez Iean Girard, 1548.  
 △ 8°; A<sup>8</sup> B<sup>4</sup> a-z<sup>8</sup> A-T<sup>8</sup> V<sup>4</sup>; <704> p.  
 ∫ [J. Bienvenu].  
 ≡ ·BPU; Lausanne BCU; ·Rouen BM.
- 7 **CALVIN, Jean.** *Commentarii in quatuor Pauli epistolas, ad Galatas, ad Ephesios, ad Philippenses, ad Colossenses*.  
Genevae: Per Ioannem Girardum, 1548.  
 δ Epée: Heitz, 107.  
 △ 4°; α<sup>4</sup> a-f<sup>8</sup> g<sup>4</sup> h-v<sup>8</sup> x<sup>6</sup>; <332> p.  
 ≡ ·BPF; ·BNU; Colmar BV; Cambridge (ADAMS, C 325).
- 8 **CALVIN, Jean.** *Commentarii in secundam epistolam ad Corinthios*.  
Genevae: Per Ioannem Gerardum, 1548.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 4°; a-k<sup>8</sup>; <160> p.  
 ≡ ·BPF; ·BNU; ·Colmar BV; Cambridge (ADAMS, C 330).
- 9 **CALVIN, Jean.** *Commentarii in utramque epistolam ad Timotheum*.  
Genevae: Per Ioannem Gerardum, 1548.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 4°; a-i<sup>8</sup>; <144> p.  
 ≡ ·BNU; Colmar BV; Cambridge (ADAMS, C 332).
- 10 **[CALVIN, Jean].** *Excuse de Jaques de Bourgogne*.  
[Genève: J. Girard, 1548].  
 △ 8°; A-E<sup>4</sup> F<sup>6</sup>; <52> p.  
 ≡ ·BPU.  
 = Armoiries de J. de Bourgogne sur la page de titre.
- 11 **[CALVIN, Jean].** *La forme des prières ecclésiastiques*.  
[Genève: J. Girard], 1548.  
 △ 8°; A-D<sup>8</sup>; <64> p.  
 ≡ ·Wrocław BU.
- 12 **CATON.** *Catho pro pueris ad recognitionem Erasmi Roterodami sedulo emendatus*.  
Imprime a Geneve: Par Gabriel Köln, 1548.
- 8 Ecu au monogramme WK accompagné de trois coquilles: HEITZ, 115.  
 △ 8°; A<sup>8</sup>; <16> p.  
 ≡ ·BPU.
- 13 **CHAPPYS, François.** *Sommaire contenant certains et vrais remedes contre la peste*.  
Genève, 1548.  
 △ 8°.  
 = Cité par Du Verdier. CARTIER, 413.
- 14 **GUARINO Veronese.** *Regule grammaticales*.  
[Genève]: Excussum in officina Gabriel Köln, 1548.  
 δ Ecu au monogramme WK accompagné de trois coquilles: HEITZ, 115.  
 △ 8°; a-c<sup>8</sup>; <48> p.  
 ≡ ·BPU.
- 15 **[MARCOURT, Antoine].** *Le livre des marchans*. Nouvellement reveu et augmenté.  
[Genève: J. Girard], 1548.  
 △ 8°; A-C<sup>8</sup> D<sup>4</sup>; <56> p.  
 ≡ ·BN; ·Neuchâtel BV; ·Lincoln Cath.
- 16 **Principia grammaticae iuvenibus scire per maxime utilia.**  
Excussum Gebennensi: Per G. K[öln], (1548).  
 δ 8°; A<sup>4</sup>; <8> p.  
 ≡ ·BPU.
- 17 **VIRET, Pierre.** *De la vertu et usage du ministere de la parole de Dieu*.  
[Genève: J. Girard], 1548.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; a-c<sup>8</sup> d<sup>4</sup>; a-z<sup>8</sup> A-Z<sup>8</sup> aa<sup>8</sup> bb<sup>4</sup>; <816> p.  
 ≡ BPU; ·Paris Ste Gen.; ·Oxford All Souls (mq. 1<sup>re</sup> part.); ·Lausanne BCU.  
 = La 2<sup>e</sup> partie forme un ouvrage complet avec titre propre; on y a ajouté une dédicace avec un nouveau titre.
- 18 **VIRET, Pierre.** *Exposition familiere de l'oraison de N. S. Jesus Christ*.  
A Geneve: Chez Iean Girard, 1548.  
 △ 8°; a-z<sup>8</sup> A-P<sup>8</sup> Q<sup>4</sup>; <616> p.  
 ≡ ·BPU; ·BN; ·Paris Ars.

## 1549

- 1 Almanach pour l'année 1550.  
Genève: G. Koeln dit Vigean, 1549.  
 = Autorisée le 10 juin 1549, la publication fut critiquée comme non conforme le 23 déc. 1549.  
CARTIER, 441-442.

- 2 BONIVARD, François. *De la noblesse et de ses offices*.  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 = Permis d'imprimer du 2 mai 1549.  
 Edition dont l'existence est très hypothétique  
 (Ms. Dufour 3808, n° 192).
- 3 BULLINGER, Henri. *La source d'erreur*.  
 A Geneve: Chez Iean Girard, 1549.  
 △ 8°; a-z⁸ A-V⁸; <688> p.  
 ≡ BPF; ·Lausanne BCU; ·Zurich ZB; Bordeaux  
 BM; Chicago Newb.
- 4 CALVIN, Jean. *Admonitio adversus astrologiam iudicariam*. E gallico sermone in latinum con-versa.  
 Genevae: Per Ioannem Girardum, (Cal. Mart.)  
 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 22.  
 △ 4°; A-I⁴; <72> p.  
 f F. Hotman.  
 ≡ BN; BPF; ·BNU; ·Oxford Bodl.; Cambridge  
 (ADAMS, C 265).
- 5 CALVIN, Jean. *Advertissement contre l'astro-logie qu'on appelle iudiciaire*.  
 A Geneve: Par Iean Girard, 1549.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 4°; A-G⁴; <56> p.  
 ≡ ·BN; ·Vienne ÖNB; Zurich ZB.
- 6 CALVIN, Jean. *Le catechisme de Geneve*.  
 A Geneve: Par Iean Girard, 1549.  
 △ 8°; A-I⁸; <144> p.  
 ≡ ·MHR; ·BPF; ·BL.
- 7 CALVIN, Jean. *Commentaire sur l'Epistre aux Ebrieux*. Traduite du latin.  
 A Geneve: Chez Iean Girard, 1549.  
 δ Epée: HEITZ, 106.  
 △ 8°; Aa-Bb⁸ a-z⁸ A-F⁸; <496> p.  
 f [J. Bienvenu].  
 ≡ ·BPU; ·MHR; ·BNU.
- 8 CALVIN, Jean. *Commentarii in Epistolam ad Hebraeos*.  
 Genevae: Per Ioannem Gerardum, 1549.  
 δ Epée: HEITZ, 107.  
 △ 4°; a-n⁸ o⁴; <216> p.  
 ≡ ·BNU; Berne Stub.; ·Colmar BM.
- 9 CALVIN, Jean. *De vitandis superstitionibus*.  
 Genevae: Per Ioannem Girardum, 1549.
- 10 [CALVIN, Jean]. *La forme des prières ecclésias-tiques*.  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 △ 8°; A-D⁸; <64> p.  
 ≡ ·MHR; ·BPF; ·BL.
- 11 CALVIN, Jean. *Interim adultero-germanum*.  
 [1ʳᵉ édition].  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21, 22.  
 △ 8°; a-n⁸; <208> p.  
 ≡ BN; ·BNU.  
 = Edition de 202 p. chiffrées, avec un errata (f. n⁷r).  
 Le titre indique «Cavete à fermento Pharisaeorum».
- 12 a) CALVIN, Jean. *Interim adultero-germanum*.  
 [2ᵉ édition].  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21, 22.  
 △ 8°; a-n⁸; <208> p.  
 ≡ ·BPF; ·BNU.  
 = Edition de 203 p. chiffrées, sans errata. Au titre:  
 «Cavete à fermento Pharisaeorum, & fermento  
 Herodis». Des exemplaires ont un *Appendix* daté de 1550.
- b) Emission sans nom d'auteur.  
 ≡ ·Oxford Bodl.
- 13 CALVIN, Jean. *L'interim avec la vraye facon de reformer l'Eglise*.  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; a-p⁸ q⁴; <248> p.  
 f J. Bienvenu].  
 ≡ ·BPU; ·BPF; BN; La Rochelle BM; Vésoul BM.
- 14 CALVIN, Jean. *Petit traicté de la saincte Cene*.  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; A-D⁸ E⁴; <72> p.  
 ≡ ·Wolfenbüttel HAB.
- 15 DES GALLARS, Nicolas. *Pro Ioanne Calvino ad ineptias Ioannis Cochlaei responsio*.  
 [Genève: J. Girard], 1549.  
 δ Enfant au palmier: HEITZ, 21.  
 △ 8°; a-c⁸; d⁴; 56 p.  
 ≡ BPU; ·Oxford Bodl.; ·Cambridge UL (ADAMS, G  
 149).

16 **Histoire veritable de quatre Jacopins de Berne qui furent bruslez.** Traduite d'allemand.  
[Genève: J. Girard], 1549.

△ 4°; A-C<sup>4</sup> D<sup>6</sup>; (36) p.  
↓ [J. Stumpf]; [F. Bonivard].  
≡ ·BPU; ·Cambridge Emm. (ADAMS, B 752).

17 **MELANCHTHON, Philippe.** *Histoire de la vie et faitz de Martin Luther.*  
A Geneve: Chez Iean Girard, 1549.

δ Epée: HEITZ, 107.  
△ 4°; A-M<sup>4</sup>; (96) p.  
↓ D.D B.; [J. Bienvenu].  
≡ ·BPF; ·Cambridge Emm. (ADAMS, M 1157);  
·Lincoln Cath.

18 **[TEXTOR, Benoit].** *Confession vrayement chrestienne.*  
[Genève: J. Girard], 1549.  
△ 8°; A-M<sup>8</sup>; (192) p.  
≡ ·Wolfenbüttel HAB; ·Vienne ÖNB.

#### OUVRAGES CITÉS

H. M. ADAMS, *Catalogue of books printed on the continent of Europe, 1501-1600, in Cambridge libraries.* Cambridge, 1967, 2 vol.

J. BARNAUD, *Pierre Viret, sa vie et son œuvre (1511-1571).* Saint-Amans, 1911.

G. BERTHOUD, *Les impressions genevoises de Jean Michel (1538-1544).* Actes du Colloque international sur l'histoire de l'imprimerie et du livre à Genève, 1980, t. 1 p. 55-88.

A. CARTIER, *Arrêts du Conseil de Genève sur le fait de l'imprimerie et de la librairie de 1541 à 1550,* dans *Mémoires et documents publiés par la Société d'histoire et d'archéologie de Genève,* XXIII, 1888, pp. 361-566.

P. CHAIX, A. DUFOUR et G. MÆCKLI, *Les livres imprimés à Genève de 1550 à 1600.* Nouvelle édition revue et augmentée par G. Mæckli. Genève, 1966 (*Travaux d'Humanisme et Renaissance*, 86).

E. DROZ, *Chemins de l'hérésie. Textes et documents.* Genève, 1970-1976, 4 vol.

Th. DUFOUR, *Notice bibliographique sur le Catéchisme et la Confession de foi de Calvin (1537) et sur les autres livres imprimés à Genève et à Neuchâtel dans les premiers temps de la Réforme (1533-1540).* Genève, 1878.

Guillaume Farel, 1489-1565. *Biographie nouvelle écrite d'après les documents originaux par un groupe d'historiens, professeurs et pasteurs de Suisse, de France et d'Italie.* Neuchâtel, Paris, 1930.

E.-H. GAULLIEUR, *Etude sur la typographie genevoise du XV<sup>e</sup> au XIX<sup>e</sup> siècles, et sur les origines de l'imprimerie en Suisse,* dans *Bulletin de l'Institut national genevois*, II, 1855, pp. 33-292.

P. HEITZ, *Genfer Buchdrucker- und Verlegerzeichen im XV., XVI. und XVII. Jahrhundert. Marques d'imprimeurs et de libraires de Genève aux XVe, XVIe et XVIIe siècles.* Strasbourg, 1908.

F. M. HIGMAN, *Censorship and the Sorbonne. A bibliographical study of books in French censured by the Faculty of Theology of the University of Paris, 1520-1551.* Genève, 1979 (*Travaux d'Humanisme et Renaissance*, 172).

R. PETER, *Un imprimeur de Calvin, Michel du Bois,* dans *Bulletin de la Société d'histoire et d'archéologie de Genève*, XVI, 1978, pp. 285-335.

P. PIDOUX, *Le psautier huguenot du XVI<sup>e</sup> siècle.* Bâle, 1962. 2 vol.

H. VUILLEUMIER, *Histoire de l'Eglise réformée du pays de Vaud sous le régime bernois.* Lausanne, 1927-1933. 4 vol.

INDEX  
DES NOMS D'AUTEURS ET DES TITRES D'OUVRAGES ANONYMES

Les références sont données aux années (indiquées par leurs deux derniers chiffres) et aux numéros d'ordre: 35/1 indique le premier titre de 1535.

- Actes de la journée imperiale de Regespourg*, 41/2; 42/2.  
*Advertissement sur la censure de la Sorbonne*, 44/4; 47/3.  
*Almanach*, 46/1; 49/1.  
 Ambroise, saint, 41/1.  
*Annonce d'un prix d'arquebuse*, 38/1.  
*Apologia Jacobi a Burgundia*, 48/3.  
*Arrests et ordonnances royales*, 42/1.  
*Articles de la Faculté de theologie de Paris*, 44/5.  
*Articuli a Facultate S. Theologiae Parisiensi determinati*, 44/6.  
 Augustin, saint, 40/1; 41/13.
- Bauduin, François, 48/3.  
 Beaulieu, Eustorg de, dit Hector, 39/2; 46/2.  
 Belisem de Belimakon→ Olivetan, Pierre.  
 Belisem d'Utopie→ Olivetan, Pierre.  
*Bergerie*, 39/1.  
 Bernard, Jacques, 35/1.  
 Bertram de Corbie→ Ratramne de Corbie.  
*Bible* (trad. franç.), 40/2; 46/3.  
 —. *Psaumes* (trad. franç.), 37/1; 39/2; 43/1, 2; 47/1.  
 —. *Livres de Salomon* (trad. franç.), 38/2.  
 —. *Nouveau Testament* (trad. franç.), 36/1; 38/3; 39/3; 43/3; 44/1; 46/4.  
 Bienassis, René de, 48/1.  
 Bienvenu, Jacques, 47/4; 48/5, 6; 49/7, 13.  
 Bodius, Herman, 39/4.  
 Bommel, Hendrik van, 39/15; 44/32.  
 Bonivard, François, 43/4; 49/2, 16.  
 Bourgeois, Louis, 46/5.  
 Bourgogne, Jacques de, 48/3, 10.  
*Breve exposition sur le Pater*, 39/5.  
*Breve instruction pour se confesser en verité*, 39/6.  
 Brice, Germain, 41/10.  
*Brief traicté de purgatoire*, 45/1. Voir aussi *Traicté de purgatoire*.  
 Bullinger, Henri, 40/4; 45/2; 49/3.  
 Bucer, Martin, 40/3; 44/2; 49/9.
- Calvin, Jean, 36/1; 37/2; 38/3, 7, 8; 39/3; 40/9, 10; 41/2-5, 12; 42/2-6; 43/3, 5-12; 44/1, 3-12, 34; 45/3-14; 46/3, 4, 6, 7, 10; 47/2-7; 48/1-11; 49/4-14.  
 Campensis, Joannes, 42/7.  
 Carion, Johann, 35/2.  
 Caroly, Pierre, 43/12.  
 Castellion, Sébastien, 42/8; 43/13.  
*Catechismo*, 45/7.  
 Caton, 48/12.  
*Ce que les hostes ou hostesses...*, 36/2.  
*Chansons*, 38/4.  
*Chansons démonstrant les erreurs*, 42/10.  
*Chansons nouvelles*, 35/3.  
*Chansons spirituelles*, 45/22.  
 Chappuys, François, 43/14; 48/13.  
 Châteillon, Sébastien→ Castellion, Sebast.  
*Conclusiones Lausanne disputande*, 36/3.  
*Confession de foy faictte par le chrestien joyeux*, 39/7.  
*Confession de la foy*, 36/6; 37/3.  
*Confession et raison de la foy de M. Noel Beda*, 42/9.  
*Confession vrayement chrestienne*, 49/18.  
*Consolation de frere Olivier Maillard*, 44/13.  
 Cordier, Maturin, 38/3, 7, 8; 44/1 46/3.  
 Curione, Celio Secondo, 44/14; 47/8.
- Declaration de la messe*, 42/13; 44/23.  
*Declaration de la reigle des Cordeliers*, 42/16.  
*De la difference qui est entre les superstitions des anciens et les erreurs...*, 42/22.  
*Demonstrance des abuz de l'Eglise*, 45/15.  
 Dentière, Marie, 36/4; 39/8.  
 Des Gallars, Nicolas, 45/10, 13; 48/2; 49/15.  
*Doctrine nouvelle et ancienne*, 42/21; 44/31.  
 Du Bois, Michel, 41/5.  
*D'un nouveau chef qui au temps des empereurs s'esleva a Rome*, 43/32.  
*D'un seul mediateur*, 38/6; 44/19.  
 Du Pinet, Antoine, 39/9, 11; 40/4, 10; 43/15; 45/16.  
 Du Val, Nicolas, 42/7.

- Edit de convocation du Conseil de Berne*, 36/5.  
*Ennetières, Marie d'→ Dentière, Marie.*  
*Enseignement tresutile de la S. Escriture*, 45/17.  
*Epistre au treschrestien roy de France*, 41/3.  
*Epistre catholique de S. Jaques avec une exposition*, 41/6.  
*Epistre chrestienne aux freres mineurs*, 40/7.  
*Epistre consolatoire aux fideles qui souffrent persecution*, 41/15.  
*Epistre consolatoire envoyée par un homme fidele*, 44/15.  
*Epistre tresutile à la Royne de Navarre*, 39/8.  
*Erasme, Didier*, 48/12.  
*Excuse de Jaques de Bourgoigne*, 48/10.  
*Exhortation tresutile sur les S. Parolles de N. S. Jesus*, 41/7.  
*Exposition chrestienne des dix commandemens*, 39/13; 40/6.  
*Exposition de l'Evangile selon S. Matthieu*, 40/3.  
*Exposition de l'histoire des dix lepreux*, 39/11.  
*Exposition des articles de la foy*, 43/16. Voir aussi *Exposition sur les articles de la foy*.  
*Expositione sopra la Epistola alli Romani*, 45/25.  
*Exposition sur l'Apocalypse*, 43/15; 45/16. Voir aussi *Familiere et brieve exposition sur l'Apocalypse*.  
*Exposition sur la 1<sup>re</sup> Epistre de S. Jean*, 40/8.  
*Exposition sur les articles de la foy*, 41/8. Voir aussi *Exposition des articles de la foy*.  
*Exposition sur les deux epistles aux Thessaloniciens*, 40/4; 45/2.  
*Exposition sur les deux epistles de S. Pierre*, 40/5; 45/21.  
*Faitz de Jesus Christ et du Pape*, 44/16.  
*Falais, Jacques de Bourgogne, seigneur de, → Bourgogne, Jacques de.*  
*Familiere et brieve exposition sur l'Apocalypse*, 39/9. Voir aussi *Exposition sur l'Apocalypse*.  
*Farel, Guillaume*, 36/3, 6; 37/3; 38/5; 41/9; 42/11, 12; 43/12, 17-19, 33; 44/1, 17, 18; 45/4, 18, 19; 46/11; 47/3; 48/17, 18.  
*F. H. M.*, 36/1.  
*Firmianus Chlorus*, 41/10.  
*Forme des prières ecclesiastiques*, 42/5; 43/8; 47/7; 48/11; 49/10.  
*Frediani, Girolamo*, 43/20.  
*Gallasius, Nicolaus*→ *Des Gallars, Nicolas.*  
*Geranius, Cephas*, 42/13.  
*Girard, Jean*, 36/1; 38/3; 39/3.  
*Girolamo da Lucca*→ *Frediani, Girolamo.*  
*Guatino Veronese*, 48/14.  
*Guerre et deslivrance de Geneve*, 36/4.  
*Guérault, Guillaume*, 46/2, 6; 48/1.  
*Henry VIII d'Angleterre*, 39/10.  
*Heyden, Sebald*, 38/6; 44/19.
- Hieronymus Lucensis*→ *Frediani, Girolamo.*  
*Histoire d'un meutre execrable*, 46/8.  
*Histoire veritable de quatre Jacopins*, 49/16.  
*Hotman, Francois*, 49/4.
- Indice des principales matieres contenes en la Bible*, 43/22.  
*Instruction des enfans*, 37/3.  
*Instruction et confession de foy*, 37/2.  
*Interim adultero-germanum*, 49/12.
- Jean Chrysostome, saint*, 41/10.  
*Jean Trithemius*, 41/13.  
*Jérôme, saint*, 42/4.
- La Fontaine, Etienne de*, 43/3.  
*Lambert d'Avignon, François*, 39/9; 43/15; 45/16.  
*L'Archier, Jean de*, 44/26; 45/24.  
*Lettres certaines daucuns grandz troubles*, 44/20.  
*Livre des marchans*, 41/11; 44/24; 48/15.
- Luther, Martin*, 39/5, 11, 15; 40/5; 43/21; 44/16, 32; 45/20, 21; 46/9.
- Malingre, Matthieu*, 35/3; 40/2; 43/22; 44/21, 33; 45/22; 46/3.  
*Malingre, Thomas*→ *Malingre, Matthieu.*  
*Mandement de Jesus Christ*, 44/22; 45/23.  
*Marcourt, Antoine*, 40/2, 41/11; 42/13, 14; 44/23, 24; 48/15.  
*Marguerite de Navarre*, 39/12.  
*Marot, Clément*, 39/14; 43/1-3, 14, 23; 44/1, 25; 46/6; 47/2.  
*Martyr Vermigli, Pierre*, 46/7; 49/9.  
*Megander, Gaspard*, 39/13; 40/6.  
*Melanchthon, Philippe*, 41/12; 42/15; 43/24; 44/26; 45/24; 46/7, 10; 49/9, 17.  
*Menard, Jean*, 40/7; 42/16.  
*Meyer, Sebald*, 39/9; 43/15; 45/16.  
*Michel, Jean*, 38/3.  
*Moralité de la maladie de chrestienté*, 44/21.  
*Morand, Jean*, 40/2.
- Nouvelles de la victoire des protestants*, 47/9.  
*Ochino, Bernardino*, 42/17, 18; 43/20, 25-31; 44/27-30; 45/25-26.  
*Œcolampade, Jean*, 40/8.  
*Olivetan, Pierre Robert*, 36/1; 37/1, 4; 38/2, 3; 39/2, 3; 40/2; 44/1; 46/3.  
*Ordo et ratio docendi Geneve*, 38/7.  
*Ordre et maniere denseigner en la ville de Geneve*, 38/8.  
*Lordre et maniere quon tient en administrant les sacrement*, 38/5.  
*Osiander, Andreas*, 42/19.  
*Ottheinrich, comte palatin*, 42/19.

Palatin→ Ottheinrich, comte palatin.  
*Paraphrase sur les psalmes de David*, 42/7.  
*Petit traicté de la S. Cene*, 45/11.  
*Petit traicté de la S. Eucharistie*, 42/14.  
Pomard, Gabriel, 35/4.  
*Principia grammaticae*, 48/16.

*Quatorze miroirs pour consoler la creature*, 43/21.

Ratramne de Corbie, 41/13.  
Regard, B., 39/11.  
*Remede contre la peste*, 42/20.  
*Responce donnée par les princes d'Allemaigne*, 41/12.  
Rhegius, Urbanus, 42/21; 44/31.  
Robert, Pierre→ Olivetan, Pierre Robert.

Sadolet, Jacques, 40/9, 10.  
Saulnier, Antoine, 38/7, 8; 39/4.  
*Sept pseaumes du prophete David pour se convertir*, 41/14.  
*Sermon notable pour le iour de la dedicace*, 39/14.  
Sleidan, Jean, 43/32.  
*Somme de l'Escripture saincte*, 39/15; 44/32.  
Stumpf, Johannes, 49/16.  
*Summaire. C'est une briefve declaration*, 42/11.  
*Summaire et briefve declaration*, 42/12.  
*Supplex exhortatio ad Carolum V*, 43/10.  
*Supplication et remonstrance sur le fait de chrestienté*, 44/11, 12.

*Table des plus communs passages du Nouveau Testament*, 36/1; 38/3.  
*Taux et vente du pain*, 45/27.  
Textor, Benoit, 49/18.  
*Traicté de Purgatoire*, 42/12; 43/33.  
Voir aussi *Brief traicté de purgatoire*.  
*Tressainte oraison que Jesus Christ a baillé à ses Apostres*, 41/9; 43/19.

*Verité cachée*, 44/33.  
Vermigli, Pierre Martyr→ Martyr Vermigli, Pierre.  
Vilierius, Franciscus→ Hotman, François.  
Vingle, Pierre de, 42/13.  
Viret, Pierre, 41/15; 42/13, 22; 43/11, 12, 34; 44/34-39; 45/14, 28, 29; 47/10-13.  
*Visions de Pasquelle*, 47/8.

Zwingli, Ulrich, 39/16.

## INDEX DES IMPRIMEURS

Les références indiquent les années où leur activité est attestée.

Du Bois, Michel, 1540-1541.  
Girard, Jean, 1536-1549.  
Koeln, Gabriel, 1546, 1548-1549.  
Koeln, Wigand, 1535-1538, 1542, 1545.  
Michel, Jean, 1538-1542, 1544.

